

AUF EIGENE GEFAHR: Sollten Sie die Schraube mit einem Kreuzschraubenzieher anstelle mit dem mitgelieferten Montagekreuz anziehen **ACHTUNG:** Beim An- bzw. Absetzen des Schraubenziehers ist Vorsicht geboten. Die 2 Magnete auf der EasyMount Halterung ziehen die Spitze des Schraubenziehers sehr stark an. Daher muss beim An- bzw. Absetzen die Spitze des Kreuz-Schraubenziehers mit 2 Finger fest gehalten werden.

AT YOUR OWN RISK: If you use a screwdriver to fix EasyMount Air.

Attention: When attaching the Phillips head screwdriver to the screw. The 2 magnets will attract the tip of the screwdriver. Therefore hold the tip of the screwdriver with 2 fingers when attaching, screwing or removing the screwdriver.

BAJO SU PROPIO RIESGO: Si el tornillo se aprieta con un destornillador de cruz, en lugar de utilizar la cruz de montaje suministrada **PRECAUCIÓN:** Se recomienda precaución durante el uso y asentamiento del destornillador. Los dos imanes en el soporte de EasyMount arrastran la punta del destornillador fuertemente. Por lo tanto, durante la llegada y el asentamiento se debe sujetar firmemente con dos dedos la punta del destornillador en cruz.

AUX RISQUES DE L'UTILISATEUR : Soyez prudent si vous devez visser la vis avec un tournevis cruciforme au lieu d'utiliser la croix de montage fournie ; La prudence est de mise lorsque vous insérez ou retirez le tournevis. L'attraction exercée par les 2 aimants figurant sur le support Easy Mount Bracket sur la pointe du tournevis est très forte. Par conséquent, lors de l'insertion et du retrait, la pointe du tournevis en croix doit être maintenue fermement avec deux doigts.

A PROPRIO RISCHIO: Se avvitata la vite con un cacciavite a croce invece che con la croce di montaggio in dotazione **ATTENZIONE:** quando utilizzate il cacciavite si deve prestare attenzione. I 2 magneti sulla staffa di montaggio dell'EasyMount attirano con forza la punta di un cacciavite. Pertanto, quando usate il cacciavite dovete tenere saldamente la punta con 2 dita.



Video-Anleitung:

Video-tutorial:

video instrucciones:

Instructions en vidéo :

Video-guida:

www.easymount.at/mount-air



Häufig gestellte Fragen:

Frequently asked questions:

Preguntas más frecuentes:

Foire aux questions :

Risposte alle domande più frequenti

www.easymount.at/FAQ

Weitere Information finden Sie auf unserer Homepage www.easymount.at

More information can be found on our webpage www.easymount.at

Si desea más información, visite nuestro sitio web www.easymount.at

Vous trouverez de plus informations sur notre site Web, à l'adresse www.easymount.at

Ulteriori informazioni possono essere trovate sul nostro sito web www.easymount.at

EASY MOUNT
simply perfect

Air

INSTALLATION/ INSTALLAZIONE / INSTALACIÓN / INSTALLAZIONE

**Handy mit abnehmbarem Akkudeckel
removable battery cover**

**Téléfono móvil con tapa de la batería
extraible**

**Téléphone mobile avec un couvercle
de batterie amovible**

**Telefono cellulare con un coperchio
batteria rimovibile**

Handyhülle

phone case

Funda del teléfono móvil

Housse de téléphone

Cassa del telefono



Legen Sie das Thinplate in das Akkufach.
Vermeiden Sie den Kontakt des Thinplate
mit den Akkukontakten!

Put the Thinplate into the batterie cover.
Avoid direct contact between Thinplate
and batterie contacts!

Colocar la placa fina en el compartimiento
de la batería. ¡Evitar el contacto de la placa
fina con los contactos de la batería!

Placez la plaque mince dans le comparti-
ment à piles. Évitez le contact de la plaque
mince avec les contacts de la batterie !

Posizionare la piastra sottile nel vano bat-
teria. Evitare il contatto della piastra sottile
con i contatti della batteria!

Das Thinplate wird mit dem Sticker in die
Handyhülle geklebt.

Attach the Thinplate to the phone case
with the provided label.

La placa fina se fija a la funda del móvil
con la pegatina.

La plaque mince est collée avec l'autocoll-
lant à la housse de téléphone.

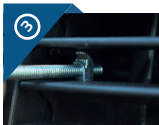
La piastra sottile è bloccato con l'adesivo
nella cassa del telefono.



1. Richten Sie die Lamellen im rechten Winkel zu der Halterung aus.
2. Führen Sie die Gewindestange der EasyMount Halterung mit der Hackenmutter zwischen den Lamellen ein.
3. Verdrehen Sie die Hackenmutter um 90°. Rasten Sie die Hackenmutter durch eine Zugbewegung an der Lamelle ein.



1. Align the ventilation slats so they are at a right angle to the holder.
2. Insert the threaded bolt between 2 slats.
- 3 Turn the nut by 90°. Lock the nut onto a slats by pulling the holder outwards



1. Ajustar las láminas en ángulo recto con el soporte.
2. Inserte la varilla roscada del soporte de EasyMount con la tuerca gancho entre las láminas.
3. Girar la tuerca gancho 90°. Enganchar la tuerca gancho mediante un movimiento tirando de la lámina.



1. Alignez les lamelles à angle droit par rapport au support. 2. Insérez la tige filetée du support EasyMount avec la vis-mère entre les lamelles.
3. Vissez la vis-mère à 90°. Engagez la vis-mère par un mouvement de traction sur la lame.

1. Allineare le lamelle ad angolo retto rispetto alla staffa.
2. Inserire la barra filettata della staffa di EasyMount staffa con il dado nelle lamelle.
3. Ruotare il dado di 90°. Far scattare il dado con un movimento di trazione sulla lamella.



4. Drehen Sie die Schraube mit dem mitgelieferten Montagekreuz so lange fest, bis der Halter an der Lammelle fest sitzt. Eine Verformung des Montagekreuzes ist gewollt und stellt keinen Mangel dar. Dies verhindert ein zu hohes Drehmoment.
5. Schalten Sie die Luftzufuhr dieser Lamelle aus.
6. Das Handy kann nun montiert werden.

4. Turn the screw with the provided mounting cross until the holder is fully tightened. The maximum torque is limited by the mounting cross to prevent any damage.
5. Stop the air supply of this ventilation slats.
6. Mount your mobile device on the EasyMount.

4. Girar el tornillo con la cruz de montaje suministrada tanto tiempo con firmeza hasta que el soporte esté firmemente asentado en la lámina. Una deformación de la estructura de montaje es intencional y no es un defecto. Esto evita una torsión excesiva.
5. Apagar el suministro de aire de la lámina.
6. El teléfono móvil ahora se puede montar.

4. Tournez fermement la vis avec la croix de montage fournie jusqu'à ce que le support soit fermement fixé sur la lamelle. Une déformation de la croix de montage est intentionnelle et ne constitue pas un défaut. Cela évite un couple trop élevé.
5. Coupez l'alimentation en air de la lamelle.
6. Le téléphone portable peut maintenant être monté.

4. Ruotare la vite con la croce di montaggio in dotazione così a lungo finché il supporto è saldamente fissato alla lamella. Una deformazione della staffa di montaggio è intenzionale e non è un difetto. Questo impedisce un fissaggio troppo elevato.
5. Spegnerne l'alimentazione dell'aria della lamella.
6. Il telefono cellulare può ora essere montato.